



Ville de  
**Sierentz**  
*infos*



## Anniversaires

- 95 ans Yvonne Arbeit née Geiss le 10 mars  
 90 ans Jeanne Sturchler née Bissel le 03 mars  
 88 ans Hélène Marlier née Adalid le 04 mars  
 88 ans François Metzger le 20 mars  
 87 ans Jeanne Sinniger née Fluck le 30 mars  
 85 ans Albert Koerper le 08 mars  
 85 ans Lucia Carriero née D'Amico le 12 mars  
 84 ans Madeleine Weider le 04 mars  
 84 ans Maurice Rosenfeld le 08 mars  
 84 ans Rosa Giancaterino née Di Fabio le 12 mars  
 84 ans Huguette Henna née Homatter le 21 mars  
 84 ans Paulette Burger née Ziegler le 27 mars  
 84 ans Marthe Rapp née Brunner  
 81 ans Lucienne Prax née Kohler le 04 mars

## Naissances

- Maxence 07/12/2016 fils de Bertrand Fichter et Emilie Mayeux  
 Léanna 12/01/2017 fille de Joffrey Calbat et Christina Bils  
 Arian 17/01/2017 fils de Maksim Gasi et Isabelle Jevtic

## Mariage

21/01/2017 Loïc Delafolie avec Julia Zimmermann

## Décès

- 21/01/2017 Denyse Esslinger née Hytry à l'âge de 86 ans  
 25/01/2017 Joseph Koerber à l'âge de 70 ans

## Solidarité

### Ligue contre le cancer

La quête 2017 se profilant à l'horizon et vu l'extension de notre commune, les personnes désirant renforcer l'équipe de quêteurs sont toujours les bienvenues.

La Semaine Nationale aura lieu au courant du mois de mars prochain. Il faut compter environ 2 semaines (soirées et samedis) afin de rencontrer la majorité des habitants.

Le Comité du Haut-Rhin organise tous les ans une réunion de préparation à la quête. Celle-ci se déroule un samedi matin à Colmar. Cette journée est très intéressante pour les quêteurs novices. Cette année, elle devrait se dérouler fin février.

Si vous souhaitez rejoindre l'équipe locale, n'hésitez pas à prendre contact,

- soit en Mairie au **03 89 81 51 11**
- soit avec la déléguée locale, Marie-Thérèse Bisel, au **06 13 58 63 32**



*pour la vie*

### Accueil Familial de Vacances

Caritas Alsace lance un appel à toute famille ayant du temps à partager pour accueillir un enfant (âgé entre 6 et 11 ans) **du 10 juillet au 31 juillet 2017 ou du 1er au 16 août 2017.**

Devenir famille de vacances, c'est donner à un enfant la possibilité d'accéder à un temps privilégié de détente, de loisirs et d'échanges. C'est aussi permettre à une famille de s'enrichir par la rencontre, l'accueil et le partage avec un enfant.



Les bénévoles de l'équipe Accueil Familial de Vacances soutiennent les familles de vacances avant, pendant et après la venue des enfants. Des sorties communes sont organisées pendant le séjour.

Pour tout renseignement, contactez Anne-Marie Spittler au **06 03 54 05 13** ou Blandine Riffard au **06 89 63 66 89**

[www.caritas-alsace.org](http://www.caritas-alsace.org)



À la Une

## Le Conseil Municipal des Enfants mis à l'honneur

La Cérémonie des vœux du 19 janvier dernier a été l'occasion de présenter les nouveaux membres du Conseil Municipal des Enfants, mis spécialement à l'honneur lors de cette soirée. Ils ont chacun reçu une écharpe tricolore et ont présenté leurs actions et projets.



### Projets et actions du CME

- Participation au Marché de la Saint-Nicolas dans le cadre du Téléthon
- Participation à Sierentz à Cœur ouvert, au Marché aux fleurs et à la Journée Citoyenne
- Participation à la Journée des Droits de l'enfant et à la Semaine de la Solidarité internationale
- Organisation d'un bal de carnaval, d'une fête d'Halloween et d'un bal de fin d'année
- Correspondance avec les enfants de Pologne (jumelage)

## Bal de Carnaval du CME

le vendredi 03 mars de 19h à 21h à la salle des fêtes de Sierentz.  
Pour tous les enfants de primaire de Sierentz.  
Entrée : 2 € (au profit de l'association REVES)



Le Maire Jean-Marie BELLIARD a présenté ses vœux pour la nouvelle année, au cours de la traditionnelle Cérémonie des Vœux, le 19 janvier dernier. Cette soirée fut rehaussée par la brillante prestation de la Musique Municipale Concordia, sous la direction de son chef, Nicolas JARRIGE.



Marie-Thérèse ROZAN, 1<sup>ère</sup> Adjointe au Maire, a salué l'assistance, nombreuse, et a souhaité à toutes et à tous « *une belle et bonne année fraternelle* ».

Elle a ensuite passé la parole à Aimé FRANCOIS, Adjoint au Maire, qui a évoqué le formidable succès rencontré par le dernier Marché de la Saint-Nicolas.

Le bénéfice récolté lors de ces 3 jours a été redistribué :

- un chèque de 3000 € a été remis au Pfärrhus de Kembs, représenté par Benoît MARICHAL.
- un chèque de 1000 € a été remis à l'association Pass'Age, qui s'occupe des personnes âgées de l'Hôpital de Sierentz.

Lors de son discours, Jean-Marie BELLIARD a tout d'abord évoqué le temps des vœux, qui est l'occasion de « *faire le point sur nous-mêmes, sur le travail accompli et sur les projets qu'il reste à réaliser* », et de revenir sur une année 2016 « *dense en événements* », tragiques notamment.

Il a cité plusieurs chantiers qui ont été menés à bien : réfection complète de la rue Albert Schweitzer, rénovation des façades du presbytère, changement de chaudières dans plusieurs bâtiments communaux, ... Le budget Travaux s'est élevé à 2 millions d'euros, sans la réalisation d'emprunt, le tout en autofinancement.

Cela est le fruit d'un travail d'équipe. Monsieur le Maire a remercié ses Adjointes, les Conseillers Municipaux ainsi que l'ensemble du personnel communal et intercommunal.



Depuis le 1<sup>er</sup> janvier 2017, Sierentz a officiellement intégré Saint-Louis Agglomération Alsace 3 Frontières, soit un total de 40 communes, représentant plus de 75 000 habitants. Il a insisté sur le fait de « travailler à présent dans cet esprit où la gouvernance est partagée, ouverte à la diversité et respectueuse de la légitimité de chaque commune ».

Puis, Jean-Marie BELLIARD a évoqué la place de Sierentz, qui a toujours joué un rôle de bourg centre entre Mulhouse et Saint-Louis, et qui continue de s'agrandir. D'ici 5 ans, la Commune atteindra vraisemblablement le cap des 5000 habitants. Cela implique de réfléchir sur le devenir de Sierentz, et de citer les grands chantiers à venir : nouvelle école maternelle avec 12 classes, extension de l'école élémentaire,

nouvel accueil périscolaire, déménagement des ateliers communaux et du dépôt incendie.

Puis, il a salué toutes celles et ceux, habitants de Sierentz, commerçants, associations, bénévoles, qui animent la Ville, la font bouger au quotidien, lui donnent une âme. Un grand merci à eux.

Le Maire a conclu son allocution en souhaitant « courage et volonté ». Puis il a laissé la place à la Musique Municipale Concordia pour un dernier morceau, « Un Américain à Paris ».



La soirée fut ponctuée par la diffusion de plusieurs petits films thématiques.

Le premier, en ouverture de soirée, a passé en revue les réalisations de l'année 2016, sous forme de recette de cuisine. Un second film a présenté la 1<sup>ère</sup> Journée Citoyenne organisée à Sierentz l'année dernière. La prochaine aura lieu le 20 mai 2017. Enfin, le dernier a présenté les nouveaux membres du Conseil Municipal des Enfants.

Edith BELLIARD, Présidente des Donneurs de Sang de Sierentz, a honoré les donateurs de sang méritants :

Médaille de Bronze  
1<sup>er</sup> Niveau – 5 dons

BAUMLIN Maxime  
KIELWASSER Gauthier  
VON BUREN Daniel  
WANNER Denis  
KOERPER Yannick  
BELLIARD Morgane

2<sup>ème</sup> niveau – 10 dons

KOCH Stephan  
MIALLET Florient  
MOUREAUX Fabrice  
BRUCKER Cathia

3<sup>ème</sup> niveau – 25 dons

FUCHS Christian  
MUNCH Paul-Bernard  
DUFLOS Arnaud

Médaille d'or – 5<sup>ème</sup>  
niveau – 100 dons

BELLIARD Guillaume

Médaille d'or 1 palme  
6<sup>ème</sup> niveau – 150 dons

KELLER Jean-Paul



## Aidants familiaux

L'Union départementale des associations familiales (Udaf) du Haut-Rhin a mis en ligne un site web baptisé « Paroles de familles », dédié à tous les aidants familiaux.

Ce site, qui s'inscrit dans une démarche de soutien aux solidarités familiales, recense les aides et dispositifs existants dans le Haut-Rhin (soutiens financiers, soutien moral, aides à domicile, aides à l'extérieur, droits aux congés et à la retraite, offres de répit, de repos et de bien-être, calendrier des actions).

Celui-ci n'a pas vocation à se substituer aux dispositifs existants, mais s'intègre dans une offre de soutien aux aidants déjà très riche sur le département.

Le site web est consultable à l'adresse suivante : [www.aidants68.fr](http://www.aidants68.fr)



## Recrutement

En 2017, la Marine Nationale offre plus de 3500 emplois dans 50 métiers différents à des jeunes hommes et femmes âgé(e)s de 16 ans à moins de 29 ans, de niveau scolaire troisième à BAC+5.

Rejoindre la Marine Nationale, c'est, entre autres :

- Servir à bord des bâtiments de surface, des sous-marins ou des aéronefs
- Apprendre la rigueur dans son travail et la maîtrise de soi
- Apprendre à assumer des responsabilités importantes

La sélection des candidat(e)s se fait sur dossier et tient essentiellement compte de leurs goûts, de leurs aptitudes, de leur cursus scolaire et de leurs motivations.

## Cercle des Propriétaires

Le Cercle des propriétaires et des copropriétaires du Pays de Saint-Louis, d'Altkirch et de Sierentz est à votre service pour conseiller en matière immobilière et locative (bail d'habitation, état des lieux, achat-vente, revenus fonciers, défiscalisation, différend avec votre locataire, ...).

Des permanences ont lieu à Sierentz les 4<sup>èmes</sup> jeudis du mois (excepté le 25 mai et en juillet-août) à la Bascule (2 rue du Maréchal Foch).

[www.cercleproprietaires.com](http://www.cercleproprietaires.com)  
[cercledesproprietaires@wanadoo.fr](mailto:cercledesproprietaires@wanadoo.fr)



## Fermeture des bureaux de la Mairie

Les bureaux de la Mairie seront exceptionnellement fermés l'après-midi du jeudi 09 février.



Pour tout renseignement complémentaire, adressez-vous au CIRFA :  
 Centre d'Information et de Recrutement des Forces Armées  
 Bureau Marine  
 1 rue de Saales – BP 11051  
 67071 STRASBOURG Cedex  
 Tél. : 03.90.23.26.70  
 M@il : [cirfa.strasbourg@marine.defense.gouv.fr](mailto:cirfa.strasbourg@marine.defense.gouv.fr)  
 Site Internet : <http://www.etremarin.fr>



PLONGEZ AU CŒUR DE LA MARINE ET DÉCOUVREZ SES MISSIONS. LA MARINE RECRUTE.





## Connaissez-vous Sierentz ?

Par le biais de cette rubrique, vous découvrirez tous les mois l'histoire des noms de rues de Sierentz.

Nouvelle énigme : Son nom évoque une rivière, un département, une bataille. Quel est le nom de cette rue dédoublée de Sierentz ?

Voici la réponse de la rubrique « Connaissez-vous Sierentz ? » du bulletin du mois de janvier.

Né en 1860 à Bar-le-Duc (Meuse) et mort en 1934 à Paris. Ministre à plusieurs reprises, président du Conseil des ministres, il est le président de la République française du 18 février 1913 au 18 février 1920. Une rue de Sierentz porte son nom. Qui est-il ?

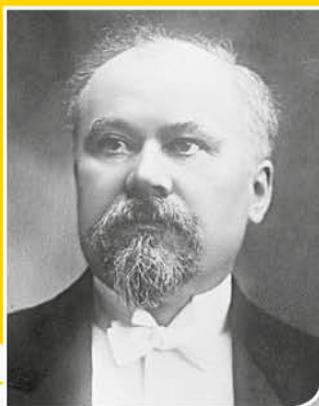
### Il s'agit de la rue Poincaré.

Petite explication...

Raymond Poincaré, né le 20 août 1860 à Bar-le-Duc (Meuse) et mort le 15 octobre 1934, rue Marbeau, dans le 16<sup>e</sup> arrondissement de Paris, est un homme d'État

français. Il est le président de la République française du 18 février 1913 au 18 février 1920.

Ministre à plusieurs reprises, président du Conseil des ministres puis président de la République, Raymond Poincaré fut l'une des plus grandes figures politiques de la III<sup>e</sup> République. Il fut également l'un des personnages centraux de la Première Guerre mondiale, conflit durant lequel il appela « le Tigre », Georges Clemenceau, à la présidence du Conseil, en 1917.



## Pétanque loisir

Pour vous divertir, venez jouer à la pétanque les jeudis après-midi (pas d'engagement, pas de cotisation). A partir du jeudi 06 avril à 14h au terrain de pétanque à côté du Complexe sportif.

Pour plus de renseignements, vous pouvez contacter **Antoine Sturchler au 06 83 88 68 65.**



## Amicale des Pêcheurs de Sierentz

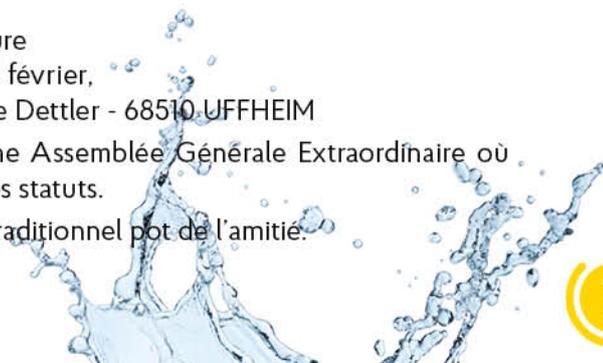
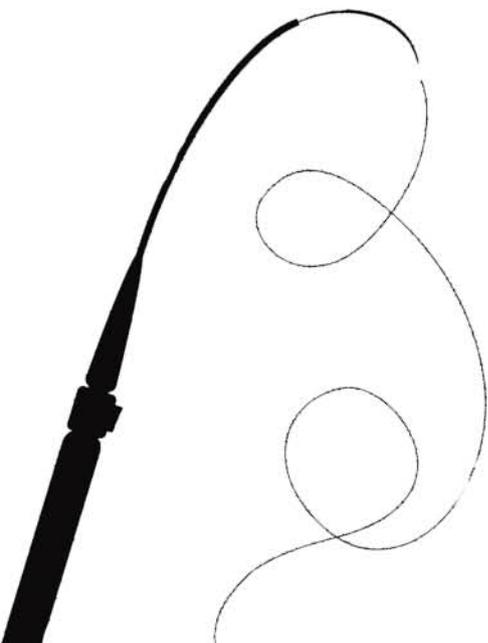
L'Amicale des Pêcheurs de Sierentz tiendra son **Assemblée Générale annuelle le dimanche 26 février 2016, à 10h00, à la Salle des Fêtes de Sierentz, rue Clémenceau (derrière la Mairie).**

Il est fait appel à candidatures en vue de pourvoir deux postes vacants du Comité.

Merci d'adresser votre candidature par écrit, **AVANT** le vendredi 24 février, au Président Michel FREY - 9, rue Dettler - 68510 UFFHEIM

Cette AG sera précédée par une Assemblée Générale Extraordinaire où sera proposée la modification des statuts.

La matinée sera clôturée par le traditionnel pot de l'amitié.





# DERNIÈRES NOUVELLES DES BARBAPAPAS

## n°36 Edition de Sierentz

### Les gagnants du concours de bredele sont...

Les enfants accueillis le matin par Paulette, Priscilia et Dominique ont remporté le concours de petits gâteaux de Noël avec comme ingrédient imposé : la noisette. Un grand bravo à nos pâtisseries.



### Un peu de poésie...

En exclusivité voici le poème de Charlotte, 11 ans, écrit à l'occasion de la Fête des Lumières en novembre. Lu devant parents et enfants, il nous avait beaucoup ému.

Poésie la lumière



La lumière est douce  
comme de la soie fine

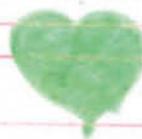
La lumière est belle  
comme une fleur

La lumière est jamais  
jalouse du Soleil

La lumière nous donne  
du courage pour tout

La lumière est partout  
avec nous

Merci la lumière



### BONNE ANNEE !!!

Les enfants du périscolaire vous souhaitent une bonne année 2017.



### Archi'Cagette

Une terrasse du périscolaire aura bientôt sa cabane... en cagettes ! En effet, l'année 2017 a débuté aux Barbapapas par un grand concours d'architecture. Les enfants de maternelle et de primaire ont pu imaginer la cabane de leurs rêves grâce à différents supports : collage, dessin, assemblages en papier et même empreintes dans la neige. La semaine de la rentrée s'est achevée par le vote pour le meilleur projet (photo et dessin en bas à droite du montage photo ci-contre) qui sera concrétisé. La réalisation a commencé la semaine suivante par la peinture des cagettes et la fixation de certaines sous formes d'escalier. Ce printemps, les enfants pourront donc se détendre dans LEUR cabane en matériaux de récupération.

# Calendrier des inscriptions pour la rentrée 2017

Les inscriptions pour l'année scolaire 2017-2018 auront lieu selon le calendrier ci-dessous :

<b>Jeudi 09 mars</b> Élémentaire J. Schmidt 8h30 - 11h30 14h00 - 16h00	<b>Vendredi 10 mars</b> Maternelle Picasso 8h30 - 11h30 13h30 - 16h00				
<b>Lundi 13 mars</b> Élémentaire J. Schmidt 8h30 - 11h30 14h00 - 15h30	<b>Mardi 14 mars</b> Maternelle Picasso 8h30 - 11h30 13h30 - 17h00	<b>Mercredi 15 mars</b> Élémentaire J. Schmidt 8h30 - 11h00	<b>Jeudi 16 mars</b> Élémentaire J. Schmidt 8h30 - 11h30 14h00 - 17h00	<b>Vendredi 17 mars</b> Maternelle Picasso 8h30 - 11h30 13h30 - 16h00	
<b>Lundi 20 mars</b> Élémentaire J. Schmidt 8h30 - 11h30 14h00 - 17h00	<b>Mardi 21 mars</b> Maternelle Picasso 8h30 - 11h30 13h30 - 17h00				



## Les inscriptions pour la petite section de maternelle

Les inscriptions pour la petite section de maternelle se feront à l'école Maternelle Picasso au 2, rue Clémentineau. Seront inscrits en petite section, les enfants nés en 2014.

## Les inscriptions pour le CP

Les inscriptions pour le CP se feront à l'école élémentaire Jacques Schmidt au 32, rue Rogg Haas.

Merci de vous munir des documents suivants le jour de l'inscription :

- livret de famille
- justificatif de domicile
- carnet de santé de l'enfant

En cas d'empêchement, vous pouvez contacter le Directeur du Groupe scolaire, M. Stéphane TRAUTMANN, au 03.89.81.54.00



## Ciné Sierentz

Prochaine séance **le mardi 21 février à 20 h**

Séance à la Salle des Fêtes de Sierentz

Samuel vit sa vie sans attaches ni responsabilités, au bord de la mer sous le soleil du sud de la France, près des gens qu'il aime et avec qui il travaille sans trop se fatiguer. Jusqu'à ce qu'une de ses anciennes conquêtes lui laisse sur les bras un bébé de quelques mois, Gloria : sa fille ! Incapable de s'occuper d'un bébé et bien décidé à rendre l'enfant à sa mère, Samuel se précipite à Londres pour tenter de la retrouver, sans succès. 8 ans plus tard, alors que Samuel et Gloria ont fait leur vie à Londres et sont devenus inséparables, la mère de Gloria revient dans leur vie pour récupérer sa fille...



## Thé dansant

Prochaine date : **le 22 février**

Déjeuner dansant à partir de 11 h 30 à la Salle des Fêtes de Sierentz suivi du thé dansant habituel à 14 h.

**Thème : Carnaval**

Bal masqué avec remise de prix.



PROCHAINE DATE :  
LE 22 FÉVRIER

## Don de sang

le 08  
février

Collecte le **Mercredi 08 février** à la Salle des Fêtes de Sierentz de 16h30 à 19h30.

La collation est assurée par l'Amicale.

Nous vous attendons très nombreux.



## Repas choucroute

L'U.N.C. Sierentz vous invite à son traditionnel Repas Choucroute **le Dimanche 19 février à 12 h** à la salle communale de Landser.

Participation : - adultes 17 €

- enfants (-12 ans) 8 €

Choucroute garnie / Dessert / Café

**Renseignements - inscriptions - réservations**

Jean-Pierre Lafourcade

au 03 89 81 39 49 ou 06 80 20 63 67

Jean-Paul Ketterlin au 07 71 78 94 52

le 19  
février



IMPRIMÉ PAR NOS SOINS, NE PAS JETER SUR LA VOIE PUBLIC.

# CARNAVAL FC SIERENTZ

L'ABUS D'ALCOOL EST DRANGEREUX POUR LA SANTE. A CONSOMMER AVEC MODERATION



**FLYX  
KOSTA**  
EL PATRON

## 25 FÉVRIER

8 € + 1 CONSO (PRÉVENTE) - 10 € (SUR PLACE)  
TARTES FLAMBÉES - SANDWICHS

SALLE L'AGORA - SIERENTZ - 19H00

INFOS & RÉSA : 06.18.61.55.22 & FACEBOOK



# AGENDA

## Février

08	Don de sang	page 10
19	Repas choucroute - UNC	page 10
21	Cinéma	page 10
22	Thé dansant	page 10
25	Carnaval - Football Club Sierentz	page 11

## Mars

	Inscriptions pour la rentrée 2017	page 9
--	-----------------------------------	--------

### Horaires d'ouverture

Du lundi au jeudi  
de 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h

Le vendredi  
de 9 h à 12 h  
et de 14 h à 17 h

#### Mairie

1 Place du Général de Gaulle 68510 SIERENTZ • Tél. 03 89 81 51 11 • Fax 03 89 83 92 52  
mairie@mairie-sierentz.fr • [www.mairie-sierentz.fr](http://www.mairie-sierentz.fr)

#### Mentions légales

Magazine édité par la Mairie de Sierentz. Directeur de la publication : Jean-Marie Belliard. Dépôt légal : février 2017.

Conception et rédaction : Commission Information et Communication. Réalisation graphique : [www.rhenus-communication.fr](http://www.rhenus-communication.fr)

Impression : Foto Color Print, Habsheim. Crédits photos : Mairie de Sierentz, Paul-Bernard Munch, Françoise Roellinger, documents remis.

